# ГОСУДАРСТВЕННОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ «Приднестровский государственный университет им. Т.Г. Шевченко» Рыбницкий филиал

Кафедра германских языков и методики их преподавания

Директор фициала ПГУ им. Т.Г. Шевченко

в г. Рыбнице,

профессор Павлинов И.А.

1. 0g.

09

2019 г.

### РАБОЧАЯ ПРОГРАММА

на 2019 / 2020 учебный год

#### Учебной ДИСЦИПЛИНЫ

#### «ТЕОРИЯ И МЕТОДИКА ОБУЧЕНИЯ ИНОСТРАННОМУ ЯЗЫКУ»

Направление подготовки:

44.03.05 «Педагогическое образование»

Профиль подготовки

«Иностранный язык», дополнительный профиль «Иностранный язык»

квалификация (степень) выпускника Бакалавр Форма обучения очная

Рыбница, 2019

Рабочая программа дисциплины *«Теория и методика обучения иностранному языку»* / составитель В.Г. Аргунова – Рыбница: ГОУ ПГУ филиал в г. Рыбница, 2019 – 18 с.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ПРЕДНАЗНАЧЕНА ДЛЯ ПРЕПОДАВАНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ Б1.Б.14 БАЗОВОЙ ЧАСТИ БЛОКА Б1 СТУДЕНТАМ ОЧНОЙ ФОРМЫ ОБУЧЕНИЯ ПО НАПРАВЛЕНИЮ ПОДГОТОВКИ 44.03.05 — ПЕДАГОГИЧЕСКОЕ ОБРАЗОВАНИЕ, ПРОФИЛЮ ПОДГОТОВКИ «Иностранный язык» с дополнительным профилем «Иностранный язык».

Рабочая программа составлена с учетом Федерального Государственного образовательного стандарта высшего образования по направлению подготовки 44.03.05 – *Педагогическое образование*, утвержденного приказом Министерства образования и науки Российской федерации от 09.02. 2016 г. №91.

Состаритель

(подпись)

Аргунова Валентина Григорьевна, ст. преподаватель кафедры ГЯиМП

Cow. Glilman

#### 1. Цели и задачи освоения дисциплины

Целями освоения дисциплины «Теория и методика обучения иностранному языку» являются:

- формирование у студентов научно-методической базы в рамках изучаемой дисциплины как основы их будущей профессиональной деятельности;
- ознакомление студентов с принятыми в отечественной и зарубежной методике подходами и методами обучения иностранному языку как средству международного общения и формирование умения эффективного и творческого их применения на практике;
- ознакомление студентов с требованиями планирования, проведения, анализа и самоанализа урока/серии уроков по иностранному языку;
- выработка у студентов системного подхода к решению методических задач в области обучения иностранному языку;
- развитие умений выходить из положения в условиях дефицита языковых средств при получении и передаче информации.

#### 2. Место дисциплины в структуре ООП ВО

Дисциплина «Теория и методика обучения иностранному языку» предназначена для преподавания базовой части профессионального цикла (Б1.Б.14) студентам очной формы обучения по направлению подготовки 44.03.05 — Педагогическое образование, профиль подготовки «Иностранный язык», дополнительный профиль «Иностранный язык».

Для освоения дисциплины «Теория и методика обучения иностранному языку» студенты используют знания, умения, навыки, сформированные в рамках дисциплин «Психология», «Педагогика», «Русский язык и культура речи», «»Практика устной и письменной речи, «Практическая грамматика», «Практический курс второго иностранного языка». В процессе изучения всех разделов дисциплины студенты осваивают теоретический материал, представляющий важность для формирования их профессиональной компетентности.

Освоение дисциплины «Теория и методика обучения иностранному языку» является необходимой основой для изучения дисциплин: «Теоретическая грамматика», «Сравнительная типология», «Педагогика», «Психология», и прохождения педагогической практики.

#### 3. Требования к результатам освоения дисциплины студентами группы РФ16ДР62ИА:

Изучение дисциплины направлено на формирование следующих компетенций:

ОК-4, ОК-5, ОК-6, ОПК-1, ОПК-3, ПК-2, ПК-4, ПК-5, ПК-6, ПК-7, ПК-8, ПК-9, ПК-10, ПК-11, ПК-12

Код компетенции	Формулировка компетенции
ОК-4	Способность к коммуникации в устной и письменной формах на русском и
	иностранном языках для решения задач межличностного и
	межкультурного взаимодействия
ОК-5	Способность работать в команде, толерантно воспринимать социальные,
	культурные и личностные различия
ОК-6	Способность к самоорганизации и самообразованию
ОПК-1	Готовность сознавать социальную значимость своей будущей профессии

	обладание мотивацией к осуществлению профессиональной деятельности
ОПК-3	Готовность к психолого-педагогическому сопровождению учебно-
	воспитательного процесса
ПК-2	Способность использовать современные методы и технологии обучения и диагностики
ПК-4	Способность использовать возможности образовательной среды для
	достижения личностных, метапредметных и предметных результатов
	обучения и обеспечения качества учебно-воспитательного процесса
	средствами преподаваемых учебных предметов
ПК-5	Способность осуществлять педагогическое сопровождение социализации и
	профессионального самоопределения обучающихся подготовки
ПК-6	Готовность к взаимодействию с учениками образовательного процесса
ПК-7	Способность организовать сотрудничество обучающихся, поддерживать их
	активность, инициативность и самостоятельность, развивать их
	творческие способности
ПК-8	Способность проектировать образовательные программы
ПК-9	Способность проектировать индивидуальные образовательные маршруты
	обучающихся
ПК-10	Способность проектировать траектории своего профессионального роста и
	личностного развития
ПК-11	Готовность использовать систематизированные теоретические и
	практические знания для постановки и решения исследовательских задач в
	области образования
ПК-12	Способность руководить учебно-исследовательской деятельностью
	учащихся

В результате освоения дисциплины студент должен:

#### 3.1. Знать:

- основные методические категории и закономерности их функционирования в учебновоспитательном процессе; современные методические направления в нашей стране и за рубежом;
- концептуальные системы обучения, воплощенные в действующих учебно-методических комплексах по иностранному языку;
- особенности обучения иностранным языкам в различных типах школ и на разных этапах обучения, возможности использования в учебном процессе современных средств обучения;
- обобщенные способы решения методических задач рациональную последовательность учебных действий ученика и обучающих действий учителя, направленных на достижение поставленной на уроке задачи;

#### 3.2. Уметь:

- анализировать учебную ситуацию с позиции методических, лингвистических и психолого-педагогических факторов; формировать методическую задачу;
- подбирать учебный материал, примеры, средства обучения, режимы работы для различных этапов и уровней обучения иностранному языку, для классов различной профильной ориентации;
- дозировать учебный материал; выстраивать учебные действия учащихся для овладения отобранным материалом и для решения методической задачи;
- контролировать знания, умения и навыки учащихся; корректировать результаты своей обучающей деятельности и учебной деятельности учащихся; аргументировать свои методические действия;

- анализировать деятельность учащихся с целью выявления возрастных и индивидуальных особенностей учащихся, уровня их обученности; анализировать учебники, учебные пособия, учебные материалы с целью их рационального использования;
- анализировать свои профессиональные знания и деятельность, оценивать их адекватность методической теории, задачам урока и конкретным условиям учебной ситуации с целью дальнейшего совершенствования учебного процесса;
- работать с научной литературой (вычленять методически значимую информацию и осмысливать ее); наблюдать и изучать педагогический процесс с позиций определенной методической проблемы; письменно излагать результаты исследования в виде доклада, курсовой или дипломной работы.

#### **3.3.** Владеть:

- способностью сопоставительного анализа языкового материала с целью выявления трудностей его усвоения;
- умением моделирования речевых ситуаций в зависимости от коммуникативнопознавательных задач;
- способностью разработки упражнений, содержательных и смысловых опор для стимулирования речевой активности учащихся;
- методами фиксации, классификации и исправления ошибок в речи учащихся.

#### 4. Структура и содержание дисциплины (модуля)

4.1. Распределение трудоемкости в з.е./часах по видам аудиторной и самостоятельной работы студентов по семестрам: 7 семестр, IV курс – 6\216)

		Количество часов					
Correct	Трудом	В том числе					
Семест	Трудоем-		Аудитор	ных		Сомост	итогового
р кость, з.е./часы	·	Всего	Лекций	Лаб.	Практич.	Самост. работы	контроля
	3.C./ Idebi	Decro	этекции	раб.	зан	риооты	
7	6/216	36	18	l	18	180	Зачет, курсовая работа
Итого:	6/216	36	18	_	18	180	

4.2. Распределение видов учебной работы и их трудоемкости по разделам дисциплины

	Наименование разделов	Количество часов				
№ раз-		Всего	Аудиторная работа			Внеауд. работа
дела		Beero	Л	ПЗ	ЛР	(Самост. работа)
1	2	3	4	5	6	7
1.	Современные технологии обучения иностранным языкам	128	10	10	-	108
2	Методы преподавания ИЯ в России и за рубежом	88	8	8	_	72
	Итого:	216	18	18	_	180
	Всего:	216	18	18	_	180

#### 4.3. Тематический план по видам учебной деятельности Лекции

№ п/п	Номер раздела дисциплины	Объем часов	Тема лекции	Учебно- наглядные пособия
			7 семестр	
			7 семестр	
1	1	2	Особенности обучения иностранному языку на разных этапах	
2		2	Понятие «Технологии обучения ИЯ». Игровые технологии	презентация
3		2	Групповые технологии	презентация
4		2	Проектные технологии	презентация
5		2	ИТК технологии на уроках иностранного языка	презентация
6	2	2	Переводные методы обучения	
7		2	Прямые и интенсивные методы обучения	
8		4	Основные этапы развития отечественной методики преподавания иностранных языков	
Итого:		18		

Практические (семинарские) занятия

	Итого:	18			
			языков		
7		4	История развития отечественной методики преподавания иностранных		
U	2		рубежом		
6	2	2	Методы обучения иностранным языкам за		
5		4	ИКТ на уроках иностранного языка		
4		2	Использование проектного метода на видеофрагменты уроках иностранного языка.		
3		2	Организация и проведение групповой работы на уроках иностранного языка		
2		2	Применение игрового метода на уроках иностранного языка	11	
1	1	2	Обучение иностранному языку на начальной, средней и старшей ступенях в школе		
			7 семестр		
11/11	дисцип- лины			пособия	
<b>№</b> п/п	Номер раздела	Объем часов	Тема практического занятия	Учебно- наглядные	

#### Лабораторные работы не предусмотрены

#### Самостоятельная работа студента

Раздел	No		Трудоемкост
дисциплины	п/п	Тема и вид СРС	Ь
			(в часах)

Раздел 1	1	Понятие технологии обучения .	2
	2	Педагогическое обоснование целей обучения	6
		иностранным языкам.	O
	3	Пути повышения интереса к иностранному языку.	4
	4	Наглядные пособия на уроках иностранного языка.	2
	5	Активные формы обучения на уроках иностранного	4
	3	языка.	4
	6	Коллективная учебная деятельность на этапе	4
	U	формирования навыков иноязычного общения.	4
	7	Учет индивидуальных особенностей учащихся на	4
	/	уроке ИЯ	4
	8	Роль родного языка в обучении иностранному языку	2
	9	Групповая форма работы на уроках иностранного	4
	9	языка	4
	10	Содержание принципа коммуникативной	
	10	направленности обучения ИЯ	6
		Применение игрового метода на уроках ИЯ.	
	11	Составление фрагментов уроков с использованием	6
		игр	
	12	Ролевая игра на уроках ИЯ (разработка ролевой игры)	4
	13	Использование опор при обучении ИЯ	4
		Применение групповой работы при тренировке и	
	14	применении языкового материала(разработка	10
		фрагментов уроков)	
		Использование проектной технологии на уроках	
	15	Анализ отечественных УМК и отбор заданий, в	6
		которых используется метод проектов	
	16	Разработка проектов по темам учебников	4
	17	Создание и применение презентаций на уроках ИЯ	4
		Разработка упражнений для тренировки лексико-	
	18	грамматических навыков с помощью компьютерной	4
		программы	
	19	Использование ресурсов сети Интернет на уроках ИЯ	4
		Разработка методики применения видеофильма на	
	20	уроках ИЯ	4
		Использование компьютера при формировании	
	21	языковых навыков	2
	22	Проведение контроля с помощью компьютера	6
		Особенности организации и проведения	
	23	интегрированных уроков	6
	24	Особенности занятий по ИЯ в начальной школе	8
	25	Обучение ИЯ дошкольников	8
	26	Деятельностная технология на уроке ИЯ	2
	27	Нетрадиционный урок ИЯ	4
		Переводные методы обучения ИЯ: достижения и	
Раздел 2	28	недостатки	8
	29	Использование прямых методов для практического обучения ИЯ	8
	20		6
	30	Методическая система обучения ИЯ Г.Палмера	6
	31	Обучение ИЯ на основе чтения – метод М.Уэста	6
	32	Наработки структурно-глобального метода обучения	4

		РИ	
	33	Интенсивные направления в обучении ИЯ	6
	34	Особенности сознательно-практического и сознательно-сопоставительного метода обучения ИЯ	6
	35	Элементы интенсивного обучения в преподавании иностранных языков в средней школе	4
	36	Наработки в отечественной методике обучения ИЯ	4
	37	Основные черты современной методики обучения ИЯ	4
Итого:	37		180

#### 5. Примерная тематика курсовых проектов (работ):

- 1. Проблемы обучения иностранному языку дошкольников и пути их решения
- 2. Обучение содержательной стороне чтения на старшем этапе при обучении ИЯ
- 3. Учебные игры на уроках иностранного языка как средство интенсификации учебного процесса.
- 4. Обучение диалогической речи учащихся средней ступени на уроках ИЯ
- 5. Использование тестовых форм контроля в процессе обучения иностранному языку.
- 6. Подготовка к ЕГЭ по иностранному языку как одной из форм контроля на уроках иностранного языка.
- 7. Развитие навыков и умений письменной речи на средней ступени обучения иностранному языку
- 8. Организация и проведение внеурочной деятельности по иностранному языку
- 9. Формирование лексических навыков на начальной ступени обучения ИЯ.
- 10. Формирование умений монологического высказывания на основании текста-образца на среднем этапе.
- 11. Работа над страноведческой информацией в процессе обучения иностранному языку в средней школе.
- 12. Формирование УУД на уроках иностранного языка.
- 13. Использование технологии языкового портфеля в обучении иностранным языкам
- 14. Формирование умений самостоятельной работы при изучении иностранного языка на среднем этапе.
- 15. Использование проектной технологии при обучении иностранному языку.
- 16. Применение технологии сотрудничества на уроках ИЯ
- 17. Использование коммуникативно-деятельностного подхода к обучению ИЯ
- 18. Формирование фонетических навыков на младшей ступени обучения иностранному языку в средней общеобразовательной школе.
- 19. Требования к современному учебнику по иностранным языкам и особенности его использования на уроках в школе. Критерии отбора учебника ИЯ как средства обучения.
- 20. Формирование грамматических навыков с использованием презентаций на уроке иностранного языка.
- 21. Использование технологии проблемного обучения на уроках ИЯ.
- 22. Применение технологии критического мышления при обучении ИЯ.
- 23. Языковой портфель как средство оценки и самооценки младшего школьника.

#### 6. Образовательные технологии

Семестр	Вид занятия (Л, ПР, ЛР)	Используемые интерактивные образовательные технологии	Количество Часов
VII	Л	Демонстрация учебных видеоматериалов.	4

		Презентации	
	ПР	Разбор ситуаций на уроке. Презентации	5
Итого:			9

В данном курсе используются лекционные занятия с использованием информационных технологий, практические занятия и самостоятельная работа студентов.

Лекции образуют 2 тематических блока в соответствии с проблематикой разделов программы.

Материал лекций закрепляется в ходе устных опросов, посвященных основным научным проблемамтеории и методики обучения ИЯ.

Текущая аттестация проводится путем оценки выполнения тестов, участия студентов в устных опросах. Тестовые задания представляют собой совокупность задач, отражающих основные требования  $\Phi\Gamma OC\ BO$  и данной учебной дисциплины.

Практические занятия по содержанию связаны с лекционными занятиями. Задачей практических занятий является осмысление студентами теоретического материала, формирование умения формулировать и доказывать собственную точку зрения, анализировать фактические методические явления, формирование практических специальных качеств в профессиональных ситуациях.

В ходе лекций широко используются информационно-коммуникационные и интерактивные технологии и технология проектного обучения, что позволяет наиболее эффективно организовать образовательный процесс, активизировать участие всех субъектов обучения, повысить уровень мотивации студентов к изучению материала. Самостоятельная работа студентов осуществляется по следующим направлениям:

- 1) самостоятельное изучение отдельных аспектов содержания дисциплины;
- 2) подготовка к устным опросам по теме;
- 3) выполнение и презентация учебных проектов (с использованием информационно-коммуникационных технологий) по проблемам современной методики обучения ИЯ;
- 4) подготовка к семинарским занятиям (при возможности их проведения), в том числе процедурам текущего контроля.

Для успешного овладения дисциплиной необходимо пользоваться справочными и учебно-методическими пособиями.

## 7. Оценочные средства для текущего контроля успеваемости, промежуточной аттестации по итогам освоения дисциплины и учебно-методическое обеспечение самостоятельной работы студентов

#### Требования, предъявляемые к студенту на зачете:

- 1. Знания за базовый курс методики обучения иностранному языку.
- 2. Знание профессионально-методических навыков и умений.
- 3. Владение профессиональной терминологией.
- 4. Умение разрабатывать фрагменты уроков по обучению различным аспектам языка и видам речевой деятельности.
- 5. Умение подбирать соответствующие упражнения и обосновывать их необходимость.
  - 6. Соблюдение правил речевого этикета.
  - 7. Владение основами публичной речи.

#### Критерии оценки знаний, умений и навыков студентов

При проведении экзаменов, дифференцированных зачетов, защите курсовых работ (проектов) и производственной практики знания, умения и навыки студентов оцениваются, как правило, по пятибалльной системе. По зачетам проставляются оценки «зачтено» и «не зачтено». Другие критерии оценки используются в соответствии с «Положением о модульной системе контроля и о рейтинге студентов».

Неявка на экзамен отмечается в экзаменационной ведомости словами «не явился».

Критерии оценки знаний, умений и навыков студента:

- а) оценка «отлично»:
- глубокие и твердые знания всего программного материала учебной дисциплины, содержащегося в рекомендованной (основной и дополнительной) литературе, глубокое понимание сущности и взаимосвязи рассматриваемых явлений (процессов);
- логически последовательные, полные, правильные и конкретные ответы на поставленные вопросы, четкое изображение схем, графиков и чертежей;
- умение самостоятельно анализировать явления и процессы в их взаимосвязи и развитии, использовать математический аппарат и применять теоретические положения к решению практических задач, делать правильные выводы из полученных результатов;
- твердые навыки, обеспечивающие решение задач дальнейшей учебы и предстоящей профессиональной деятельности;
  - б) оценка «хорошо»:
- достаточно твердые знания программного материала учебной дисциплины, содержащегося в основной и дополнительной литературе, правильное понимание сущности и взаимосвязи рассматриваемых явлений (процессов), достаточные знания основных положений смежных дисциплин;
- правильные, без существенных неточностей, ответы на поставленные вопросы, самостоятельное устранение замечаний о недостаточно полном освещении отдельных положений, грамотное изображение схем, графиков, чертежей;
- умение самостоятельно анализировать изучаемые явления и процессы, применять основные теоретические положения и математический аппарат к решению практических задач;
- достаточные навыки и умения, обеспечивающие решение задач дальнейшей учебы и предстоящей профессиональной деятельности;
  - в) оценка «удовлетворительно»:
- знание основного материала учебной дисциплины без частных особенностей и основных положений смежных дисциплин;
- правильные, без грубых ошибок ответы на поставленные вопросы, несущественные ошибки в изображении графиков, схем, чертежей;
- умение применять теоретические знания к решению основных практических задач, ограниченное использование математического аппарата;
- посредственные навыки и умения, необходимые для дальнейшей учебы и предстоящей профессиональной деятельности;
  - г) оценка «неудовлетворительно»:
  - отсутствие знаний значительной части программного материала;
- неправильный ответ хотя бы на один из основных вопросов билета,
  существенные и грубые ошибки в ответах на дополнительные вопросы, недопонимание
  сущности излагаемых вопросов, грубые ошибки в изображении графиков, схем, чертежей;
- неумение применять теоретические знания при решении практических задач, отсутствие навыков в использовании математического аппарата;
- отсутствие навыков и умений, необходимых для дальнейшей учебы и предстоящей профессиональной деятельности.

#### Примеры заданий рубежного и итогового контроля:

#### Вопросы для рубежного контроля

- 1. Что такое современные технологии обучения?
- **2.** В чем особенности игровой методики обучения ИЯ? Каковы методические функции игры на уроке ИЯ?
- 3. Основные требования к организации ролевой игры.
- 4. Какие цели реализуются при использовании групповой работы на уроках ИЯ?

- 5. В чем заключается специфика организации работы учащихся по методу проектов?
- 6. В чем заключается специфика аудио, видеозаписей, компьютерных программ как средств обучения? Их место на уроке ИЯ.
- 7. Личностно-деятельностный подход в обучении ИЯ.
- 8. Современные методы обучения за рубежом, их особенности.
- **9.** Английский методист П. Хэгболдт утверждал: «Нет «наилучшего метода», есть лишь хорошие и плохие преподаватели» (Хэгболдт, 1963, с.126). Прокомментируйте это утверждение

#### 10. Ключи:

- 1. Современные технологии обучения это совокупность приемов работы учителя, с помощью кот. обеспечивается достижение поставленных на уроке целей обучения с наибольшей эффективностью за минимально возможный для их достижения период времени.
- 2. Игра –стимул к овладению иностранным языком и эффективный прием. Использование игры и умение создавать речевые ситуации вызывают у обучающихся готовность, желание играть и общаться, дает обучающимся возможность не только выразить себя, действовать, но и возможность переживать и сопереживать. Игра обеспечивает эмоциональное воздействие на обучаемых, активизирует резервные возможности личности. Она облегчает овладение знаниями, навыками и умениями, способствует их актуализации. Учебная играупражнение помогает активизировать, закрепить, проконтролировать и скорректировать знания, навыки и умения.

Функции игры – обучающая, воспитывающая, коммуникативная, развивающая, развлекательная.

- 3. Ученики должны быть готовы к участию в игре. Обстановка должна способствовать созданию радостного настроения и располагать к общению в атмосфере дружелюбия, взаимопонимания и сотрудничества. Должны быть созданы условия, обеспечивающие взаимодействие, общение и сотрудничество участников игры. Содержание учебной игры должно быть интересно и значимо для ее участников, любое игровое действие должно опираться на знания, навыки умения, приобретенные на различных занятиях.
- 4.Цель взаимодействие учащихся в группе, коллективная ответственность за результат, взаимоотношения с учителем носят субъектно-субъектный характер.
- 5. Моделирование социального взаимодействия в учебной группе.
- 6. Создание оптимальных условий, чтобы сделать процесс обучения ИЯ содержательным, эффективным и интересным. Используется для формирования навыков и умений.
- 7. Личностно-деятельностный подход в обучении ИЯ нацелен на формирование у учащихся готовности к свободному выбору и творчеству, принятию ответственных решений.
- 8. Грамматико- и лексико-переводные, прямые методы обучения, устный метод обучения, метод М.Уэста, суггестопедический метод Г. Лозанова. Их суть: лингвистическое образование, исключение родного языка, использование устных упражнений, широкое использование наглядности, использование резервных умственных возможностей человека.

#### Вопросы для промежуточной аттестации

#### VII семестр

- 1. Организация и проведение игр на начальном этапе обучения
- 2. Использование игровых моментов для обучения фонетике

- 3. Игры для формирования лексических навыков
- 4. Использование игр для формирования грамматических навыков
- 5. Принципы и этапы проведения ролевой игры
- 6. Виды групповой работы
- 7. Организация групповой работы на уроке ИЯ
- 8. Последовательность работы над проектом
- 9. Роль учителя при работе над проектом
- 10. Содержание грамматико-переводного метода
- 11. Достоинства и недостатки лексико-переводного метода
- 12. Система прямых методов
- 13. Устный метод Г.Палмера
- 14. Методическая система М.Уэста
- 15. Интенсивные направления в обучении ИЯ.
- 16. Система обучения ИЯ на дореволюционном этапе
- 17. Достижения методики обучения ИЯ на последующих этапах.
- 18. Содержание личностно-деятельностного метода обучения ИЯ.

#### Тесты для проведения итогового контроля (примерные тесты)

#### VII семестр

- 1. Игры, используемые в учебном процессе, называются.....
- А) реактивнымиБ) активными В)функциональными Г) дидактическими
- 2. Педагогическое требование к игре это ......
- А) целесообразность Б) официальность В) репрезентативность Г) продуктивность
- 3.Игры, воспроизводящие реальные, жизненные ситуации, называются .....
- А) адаптациями Б) провокациями В)симуляциями Г) трансформациями
- 4. Технология обучения это......
- А) реализация коммуникативной методики Б)совокупность приемов работы учителя В) естественнонаучное направление Г) надбазовое обучение
- 5. В основе коммуникативного метода лежит...
- А) апробация Б) компаративная лингвистика В) теория бихевиоризма Г) психолингвистика
- 6. Большое внимание в прямом методе уделяется....
- А) устной работе Б) чтению В) переводу  $\Gamma$ ) обучению письму
- 7. Самостоятельная работа осуществляется с помощью......

А)уровня обученности Б) урока В) речевого этикета Г) опор

- 8. Установите последовательность этапов проектной работы:
- А) защита проектаБ) постановка проблем\задач В) работа в группах в классе Г) выдвижение гипотез Д) оформление результатов
- 9. Кружок по иностранному языку относится к.....форме работы.
- А) массовой Б) соревновательной В) групповой Г)индивидуальной
- 10. Наиболее простым видом ролевой игры является...... ролевая игра.
- А) контролируемая Б) умеренно контролируемая В) свободная Г) распределяющая
- 11. Развитие интеллектуального кругозора личности учащихся реализуется с помощью...цели.
- А) практической Б) развивающей В) образовательной Г) прагматической
- 12. Основу использования группового метода составляет теория .....
- A) структурной группировки Б) лингвистической концепции В) речевых актов Г) социальной взаимозависимости
- 13. Сопоставьте методы обучения и представителей данных методов:
- 1. Интенсивные

А) М. Берлиц

2. Устные

Б) Д.Гамильтон

3. Прямые

В) Г.Лозанов

4. Переводные

Г) Г.Пальмер

## 14. Групповая работа базируется на идее .....ответственности за решение учебных задач.

А) технологической Б) коллективной В) активной Г) гиперактивной

**Ключи:** 1.Г; 2.А; 3.В;4Б; 5 Г; 6 А; 7Г 8. Г, Б, В, Д, А; 9 В; 10 А; 11 В; 12 Г; 13 1В;.2Г; 3А; 4 Б; 14 Б.

#### 8. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины (модуля)

#### 8.1. Основная литература:

- 1. Гальскова Н. Д., Гез Н.И. Теория обучения иностранным языкам. Лингводидактика и методика. М., Академия, 2012. 333 с.
  - 2. Соловова, Е. Н. Методика обучения иностранным языкам . М. : Просвещение, 2010. 238 с.
  - 3. Щукин, А. Н. Обучение иностранным языкам. Теория и практика . М. : Филоматис,  $2011.-475~\mathrm{c}.$

#### 8.2. Дополнительная литература:

- 4. Зимняя И.А.Психология обучения иностранным языкам в школе. М.: Просвещение, 1991. 219 с.
- 5. Конышева А.В. Английский язык. Современные методы обучения. Минск. ТетраСистемс. 2007. 351 с.
- 6. Конышева А.В. Организация самостоятельной работы учащихся по иностранному языку. С-Пб, Каро, 2005. 207 с.
- 7. Конышева А.В. Контроль результатов обучения ИЯ. С-Пб, Каро, Минск, «Четыре четверти», 2004.- 135 с.
- 8. Маслыко Е.А. Настольная книга преподавателя иностранного языка. Минск, Вышейшая школа, 2001.- 522 с.
- 9. Колкер Я.М., Устинова Е.С.Обучение восприятию на слух английской речи. М., АСАDEMA. 2000.- 328 с.
- 10. Колкова М.К. Традиции и инновации в методике обучения иностранным языкам. С-Пб, Каро, 2007. 286 с.
- 11. Паон М., Грет К. Давайте поиграем. С-Пб, Каро. 2007.- 158 с.
- 12.Полат, Е. С., Бухаркина М. Ю. Современные педагогические и информационные технологии в системе образования. М., Академия, 2007. 364 с.
- 13 Щукин А.Н. Современные интенсивные методы и технологии обучения иностранным языкам. М.: Филоматис, 2008. 186 с.
- 14. Журналы «Иностранные языки в школе».
- 15.Учебники английского языка для 5-9 классов авторов Кузовлева В.П., Лапы Н.В., Перегудовой Э.Ш.и др.
- 16. Учебники немецкого языка для 5-11 классов авторов Бим И.Л., Пассова Е.И., Картовой А.С.

#### 8.3. Программное обеспечение и Интернет-ресурсы:

Рекомендуется посетить следующие Веб-ресурсы:

- 1. Иностранные языки в школе: http://www.flsmozaika.ru/
- 2. Портал для учителей английского языка: http://www.englishteachers.ru/
- 3. Электронная библиотека http://elibrary.ru/defaultx.asp
- 4. Профессиональный стандарт педагога. Концепция и содержание. http://img.rg.ru>pril/article/73/89/59/Standart.pdf
- 5. A guide to learning English: http://esl.fis.edu/index.htm
- 6. Electronic Journal of Foreign Language Teaching: <a href="http://e-flt.nus.edu.sg/main.htm">http://e-flt.nus.edu.sg/main.htm</a>

- 7. Teaching English: <a href="http://www.teachingenglish.org.uk/">http://www.teachingenglish.org.uk/</a>
- 8. http://rwctic.org/

#### 9. Материально-техническое обеспечение дисциплины (модуля):

В ходе аудиторных занятий используется интерактивное оборудование (компьютер, мультимедийный проектор, лингафонный кабинет), что позволяет значительно активизировать процесс обучения и повысить уровень подготовки и мотивацию студентов.

#### 10. Методические рекомендации по организации изучения дисциплины:

Рабочая учебная программа по дисциплине «Теория и методика обучения иностранному языку» составлена в соответствии с требованиями Федерального Государственного образовательного стандарта ВО по направлению 44.03.05 «Педагогическое образование» и учебного плана по профилю подготовки «Иностранный язык (английский/немецкий)» с дополнительным профилем «Иностранный язык (немецкий/английский)».

Содержание учебной программы дисциплины реализуется посредством лекционных занятий, семинарских занятий и самостоятельной работы студентов.

Цель дисциплины «Теория и методика обучения иностранному языку»— профессионально сориентировать все приобретенные студентами знания и специальные умения на процесс обучения иностранному языку.

Изучение данной дисциплины предполагает интеграцию лингвистических, психологопедагогических, социокультурных знаний и формирование практических навыков и умений преподавания иностранного языка в школе. Изучение дисциплины должно способствовать формированию профессионально-методической компетенции будущего учителя иностранного языка, подготовить студентов к самостоятельной творческой работе учителя в период педагогической практики.

Лекции имеют своей целью изучение теоретических основ дисциплины, готовят студентов к критическому анализу методической литературы. На семинарах закладываются основы профессиональной компетенции, полное овладение которыми происходит во время педагогической практики и обсуждения ее результатов. Задачей практических занятий является закрепление теоретических знаний, выработка у студентов системного подхода к решению методических задач в области обучения иностранному языку, формирование профессионально-методических навыков и умений, развитие методического мышления. Необходимым условием реализации этих задач является организация самостоятельной работы студентов, моделирование ситуаций общения, демонстрация видеофрагментов взаимоконтроль, учебного уроков, использование профессиональной рефлексии.

В качестве средств обучения выступают учебники, аудио-визуальные средства обучения.

Курс «Теория и методика обучения иностранному языку» играет большую роль в профессионально-педагогической подготовке студентов. В процессе изучения дисциплины студенты должны: хорошо овладеть теоретическим материалом; использовать современные технологии в обучении ИЯ; осуществлять экспертную оценку современных учебников и учебных пособий по ИЯ; составлять методические разработки фрагментов уроков по обучению аспектам языка и видам речевой деятельности; разрабатывать поурочные планы с использованием изучаемых образовательных

разраоатывать поурочные планы с использованием изучаемых ооразовательных технологий: игровых, информационных, проектных; знать основные этапы развития отечественной методики обучения ИЯ, основные характеристики методов обучения ИЯ за рубежом.

Для успешного овладения дисциплиной необходимо пользоваться справочными и учебно-методическими пособиями.

11.	Технологическая	карта	дисииплины
11.	1 CANONOCH ICCNUM	Kupmu	oucummunoi

Курс _	_IV_	гру	ппы <u>РФ16</u>	<u>ДР62</u>	ИА	семестр _	VII _,	
Препода	ватели, веду	горАргунов щие практичес сих языков и ме	кие заняти				_	
	ываемой по в	ициент дисцип всем	ілины в со	вокуп	ной ре	ейтинговой (	оценке,	
			VII ce	емест	D			
Наим	енование ди курса	ісциплины /	Уровень пень образова (бакалав , специали магистра	//сту ания риат итет,	( дисп р учеб	Статус (иплины в абочем ном плане , Б, В, Г)	зачетны	чество х единиц / цитов
Теория	и методика	обучения ИЯ	бакалавр	оиат	проф ог	овая часть ессиональн го цикла 61.Б.14.)		6
		Смежные ді	исциплин	ы по у	учебн	ому плану:	1	
Психоло	огия, педагог	тика, страновед					ной речи.	
(входн	ой рейтинг-к	${f B}$ контроль, пров	<b>ВОДНЫЙ</b> ерка «оста				жным дисі	циплинам)
Тема, з		мероприятие	входного		ды	Аудиторна	Минимал	Максимал
	кон	нтроля		атте	/щей стаци и	я или внеауди- торная	ьное количест во баллов	ьное количеств о баллов
Итого:								
		<b>Б</b> (проверка з	АЗОВЫЙ					
Тема	апание или	проверка за мероприятие з			<u>по ди</u> іды	Аудиторн	Минимал	Максимал
Tema, S		нтроля	текущего	теку аттес	ды /щей стаци и	ая или внеауди- торная	ьное количест во баллов	ьное количеств о баллов
Посеще значени		ных занятий (с	реднее			аудиторна я	5	10
Активно	ость на занят	ии (среднее зн	ачение)	_	верка менно	аудиторна	5	10

Устные ответы на вопросы на знание теории	Устный	аудиторна	5	10
(среднее значение)	опрос	Я	3	10
Написание конспектов (среднее значение)	Письмен- ная работа	аудиторна я	5	10
Выполнение тестов по темам (среднее значение)	тест	аудиторна я	5	10
Выполнение практических заданий (среднее значение)	Проверка письменно го ДЗ	аудитор- ная / внеаудито рная	5	10
Написание итогового теста по дисциплине	тест	аудиторна я	5	10
Итого:	35	70		
дополнителі	ьный мо,	ДУЛЬ		
Тема, задание или мероприятие Виды Аудиторн				Максимал
дополнительного контроля	текущей	ая или	ьное	ьное
	аттестаци	внеауди-	количеств	количеств
	И	торная	о баллов	о баллов
Дополнительное контрольное тестирование			3	5
Подготовка презентаций			5	10
Устный опрос по заданной теме			5	10
Итого:			13	30
Итого максимум:			48	100

Необходимый минимум для получения итоговой оценки или допуска к промежуточной аттестации  $\underline{50}$  баллов.

**Штрафы:** пропуск занятия по неуважительной причине: минус 2 балла (уважительной причиной считается пропуск по болезни, подтвержденный справкой установленного образца, письменное разрешение зав.кафедрой или директора филиала); отсутствие домашнего задания: минус 2 балла, выполнение задания не вовремя: минус 1 б.

	Семестр	Баллы	Перевод баллов в оценку	
Промежуточная			Устный ответ по первому теоретическому	
аттестация			вопросу – 15 баллов	
(зачет)			Устный ответ по второму теоретическому	
	VII	0-30	вопросу – 15 баллов	
			Итого:	
			$<\!<\!5>> -30$ баллов, $<\!4>> -20$ баллов, $<\!3>> -10$ баллов,	
			$\langle\!\langle 2\rangle\!\rangle - 0$ баллов.	

## Перевод баллов итогового фактического рейтинга студентов по дисциплине в оценки:

Оценка	Оценка	Буквенные эквиваленты
в 100-	в традиционной	оценок в шкале ЗЕ
балльной	шкале	(% успешно аттестованных)

шкале		
85-100	5 (отлично)	А (отлично)
65–84	4 (хорошо)	В (очень хорошо) – 76-84 баллов С (хорошо) – 65-75 баллов
50–64	3 (удовлетворительно)	D (удовлетворительно) – 57-64 баллов Е (посредственно) – 50-56 баллов
0–49	2 (неудовлетворительно)	FX – неудовлетворительно, с возможной пересдачей – 21-49 баллов F – неудовлетворительно, с повторным изучением дисциплины – 0-20 баллов

## Дополнительные требования для студентов, отсутствующих на занятиях по уважительной причине:

- 1) устное собеседование с преподавателем по проблемам пропущенных лекционных занятий (3-5 баллов);
- 2) обязательное выполнение аудиторных / внеаудиторных тестовых заданий и письменных работ (ДЗ);
- 3) устный отчёт по предложенным темам: от 3 до 5 баллов за каждую тему.

Кафедра германских языков и методики их преподавания

Дисциплина Теория и методика обучения иностранному языку

Группа РФ16ДР62ИА

#### Технологическая карта по курсовой работе

Этапы выполнения	Виды деятельности	Рейтинговый бал		
курсовой работы		минимум	максимум	
	Сбор литературы,	20	30	
	составление плана,			
	распределение			
	материала по главам			
	и пунктам			
	Обработка	25	40	
	информации,			
	оформление.			
Итоги количества баллов по текущей		45	70	
аттестации				
Промежуточная аттестация (защита		10	30	
курсової	<b>й работы</b> )			
Итого		55	100	
Вав. кафедрой			ОИФ	

## Примерные критерии оценки курсовой работы студентов по балльно-рейтинговой системе

Критерии оценки курсовой работы студентов по балльно-рейтинговой системе могут делиться на три основных группы.

- 1. Формальные критерии (нормоконтроль) (от 0 до 30 баллов)
- оформление титульного листа, оглавления, заглавий и текста;

- оформление библиографии;
- использование зарубежной литературы;
- оформление приложений, применение иллюстративного материала;
- оформление ссылок, сносок и выносок;
- грамматика, пунктуация и шрифтовое оформление работы;
- соблюдение графика подготовки и сроков сдачи законченной работы.
- 2. Содержательные критерии (от 0 до 50 баллов)
- актуальность темы;
- соответствие работы выбранной теме;
- выбор цели и постановка задач;
- структура работы, сбалансированность разделов;
- качество источниковой базы, применение новейшей литературы;
- наличие элементов научной новизны, практическая ценность работы;
- правильность деления объёма материала по разделам;
- качество работы ссылочного аппарата;
- степень самостоятельности работы;
- стиль изложения.

#### 3. Защита (от 0 до 20 баллов)

- раскрытие содержания работы;
- структура и качество доклада;
- ораторское искусство;
- оперирование профессиональной терминологией;
- качество использования средств мультимедиа в докладе;
- ответы на вопросы по теме работы.

#### Дополнительные баллы (от 0 до 20) могут быть получены за:

- апробацию материалов работы на научных конференциях;
- использование современных научных методов исследования и интернеттехнологий;
- получение квалифицированной рецензии на работу;
  публикацию по теме работы в периодических научных изданиях и т.д.

Составитель

79 A

Аргунова Валентина Григорьевна, ст. преподаватель

Зав. обслуживающей кафедрой

ПМиКЛ

Егорова Виктория Григорьевна,

к. филол. н., доцент

Согласовано:

Директор филиала

ПГУ им. Т.Г. Шевченко в г. Рыбнице,

Рыбнижкий / филиал

Павлинов Игорь Алексеевич, к.э.н., профессор